



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Drogi Użytkowniku

Dziękujemy za wybranie marki Redragon. Przed pierwszym użyciem przeczytaj instrukcję. Aby chronić swoje prawa i korzystać z lepszej obsługi klienta, zwróć uwagę na nasze warunki gwarancji.

1. W okresie gwarancji zapewniamy naprawę lub wymianę produktu w przypadku usterek wynikających z wad materiałowych lub produkcyjnych. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych na skutek nieprawidłowego użytkowania, samodzielnego demontażu, mechanicznych uszkodzeń, kontaktu z wodą, niewłaściwego podłączenia lub działania sił zewnętrznych, takich jak pożar, powódź czy inne klęski żywiołowe.
2. Części eksploatacyjne oraz części zamienne nie są objęte naszą gwarancją.

Dane producenta i importera

Producent: Redragon

Importer i dystrybutor:

ITRG-ZIĘBA-MAGIERA-STYLIŃSKI SPÓŁKA JAWNA

Christo Botewa 6B/B4

30-798 Kraków, Polska

NIP: 9452174051

Opis produktu

Redragon HOARAH G817 to nowoczesny kontroler do gier mobilnych, stworzony z myślą o maksymalnej wygodzie i precyzji sterowania. Dzięki regulowanej konstrukcji jest kompatybilny z większością smartfonów. Zastosowane triggery typu Hall gwarantują błyskawiczną reakcję i doskonałe wyczucie ruchu, a złącze USB-C zapewnia stabilne połączenie i niskie opóźnienia.

Zawartość zestawu:

- ✓ Gamepad Redragon G817
- ✓ Naklejka Redragon
- ✓ Instrukcja obsługi

Specyfikacja techniczna

Łączność: USB/BT

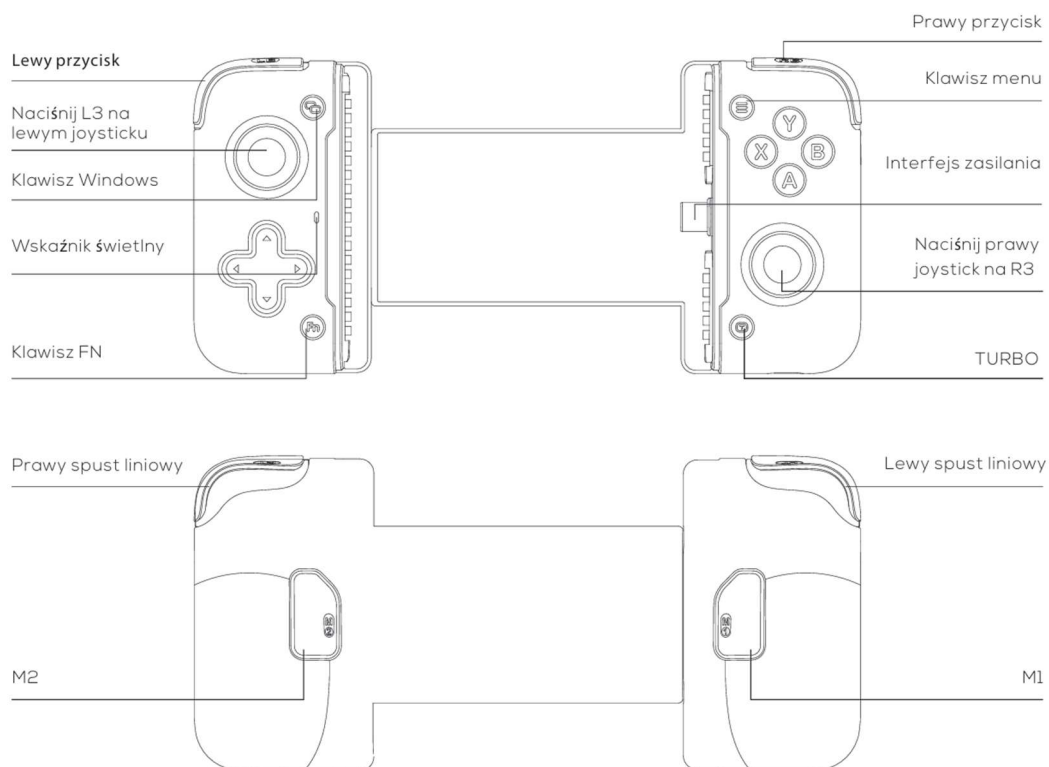
Wymiary produktu: 188 × 42 × 88 mm

Maksymalna szerokość uchwytu: 173 mm

Waga produktu: 160 g

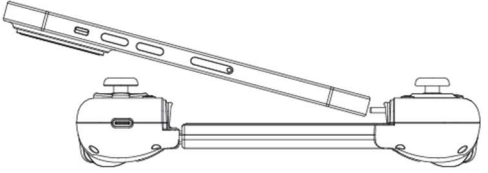
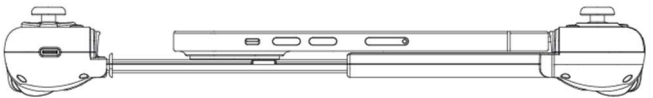
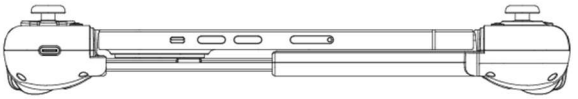
Materiał produktu: ABS

Przyciski i złącza



Montowanie telefonu

Postępuj zgodnie z poniższymi krokami, aby podłączyć telefon do kontrolera.

Podłącz telefon do złącza Type-C.	
Rozciągnij kontroler i umieść telefon wewnątrz.	
Zamknij kontroler, aby wykonać pełne połączenie.	

Tryb HID (tylko Android)

Żółte światło miga powoli i zawsze się świeci, gdy połączenie jest pomyślne.

Ten tryb jest najbardziej kompatybilny z natywnymi gamepadami Android.

Tryb XBOX (Xinput) (tylko Android)

Białe światło miga powoli i jest zawsze włączone, gdy połączenie jest pomyślne.

Ten tryb jest odpowiedni do grania, streamingu i gier przeniesionych na konsolę.

Wibracja kontrolera działa normalnie w tym trybie.

M Virtualtouch (tylko Android)

Niebieskie światło miga powoli, a połączenie jest udane, gdy stale jest włączone.

Ten tryb jest głównie używany z mobilnymi grami, które nie wspierają natywnych kontrolerów i początkowe mapowanie klawiszy należy przeprowadzić w aplikacji.

Zeskanuj kod QR na opakowaniu, aby uzyskać adres do pobrania.

Po zakończeniu mapowania klawiszy, nie musisz otwierać aplikacji, aby jej używać, gdy po raz drugi wchodzisz do gry.

Tryb iPhone

Zielone światło miga powoli, a gdy połączenie jest udane, świeci stale.

Ten tryb obsługuje Apple 15 i nowsze do grania w gry, które natywnie wspierają kontrolery.

Regulacja parametrów kontrolera

Dostosowanie parametrów dostępne tylko w następujących trybach: przewodowy HID, przewodowy XBOX, przewodowy iPhone.

Gdy kontroler wejdzie w powyższe tryby, otwórz aplikację MooWii, kliknij "dodaj urządzenie", aby wyszukać kontroler, wybierz i połącz się z urządzeniem "G817-Z". Po połączeniu kliknij "MooWii Space", aby dostosować parametry kontrolera.

W trybie Bluetooth XBOX parametry można dostosować bezpośrednio.

Tryb oszczędzania energii

Kontroler automatycznie przechodzi w tryb uśpienia po 10 minutach braku działania.

Wszystkie przyciski globalne mogą wybudzić kontroler.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk Turbo przez 6 sekund, aby przejść w tryb uśpienia.

Funkcja TURBO

Ustawienia serii: Naciśnij długo TURBO + przycisk, który chcesz przypisać, i kliknij raz, aby potwierdzić ustawienie. Czerwona dioda zapali się, gdy naciśniesz TURBO. Po pomyślnym ustawieniu czerwona dioda będzie pulsować 3 razy, a następnie zgaśnie, co oznacza, że ustawienie się powiodło. Wskaźnik będzie pulsować, gdy klawisze są przytrzymywane.

W pełni automatyczna seria: Kliknij dwukrotnie klawisz TURBO i naciśnij raz klawisz, któremu chcesz przypisać tę funkcję, aby wejść w tryb w pełni automatyczny, a następnie kliknij go ponownie, aby zatrzymać funkcję. Po wejściu w ten tryb, czerwone światło miga szybko i nie przechodzi w stan uśpienia.

Regulacja serii: Naciśnij i przytrzymaj klawisz TURBO + lewy i prawy klawisz krzyżowy, aby regulować prędkość serii w kolejności 10-20-30-40 razy. Światło będzie pulsować z różną częstotliwością, zgodnie z aktualną częstotliwością impulsów.

Anulowanie serii: Naciśnij i przytrzymaj przycisk z funkcją serii, a następnie kliknij przycisk TURBO, aby ją usunąć. Czerwona lampka świeci się przez 1 sekundę, a

następnie gaśnie, co oznacza pomyślne anulowanie. Przyciski obsługiwane przez serię to A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT/L3/R3

Mapowanie M1/M2

Mapowanie klawiszy: Przytrzymaj długo klawisz FN + M1/M2, aby przejść do trybu nagrywania, naciśnij przycisk, który chcesz zmapować i kliknij M1/M2 ponownie, aby zakończyć nagrywanie.

Anulowanie mapowania: Przytrzymaj klawisz FN + M1/M2, aby wejść w tryb nagrywania. Nie wykonuj operacji, a następnie kliknij M1/M2 ponownie, aby anulować mapowanie przycisku.

Wskaźnik świetlny: Po wejściu w tryb nagrywania, różowe światło zawsze się świeci. Gdy nagranie jest zakończone, różowe światło miga 3 razy szybko, aby wskazać, że nagranie jest zakończone.

Uwaga: Mapowanie klawisza tylnego i nagrywanie klawisza tylnego opierają się na ostatniej operacji. Jeśli klawisz tylny M1 został przypisany do przycisku RT, nagrywanie, w tym czasie przycisk M1 bezpośrednio nadpisze wartość klawisza RT przypisaną przez M1, a nowo nagrana makrokomenda będzie główną.

Seria i nagrywanie działają tylko w trybach HID, XBOX i Apple

Zrzut ekranu

Kliknij dwukrotnie klawisz FN, aby zadziałał w trybie HiD.

Szybki spust

Włączanie: Naciśnij i przytrzymaj FN + liniowy spust LT lub RT, który trzeba włączyć, różowe światło pozostanie włączone przez 1 sekundę a następnie zgaśnie. Oznacza to, że funkcja została pomyślnie włączona.

Wyłączanie: Naciśnij i przytrzymaj FN + liniowy spust LT lub RT, który trzeba zamknąć. Różowe światło miga dwukrotnie szybko, a następnie gaśnie, co oznacza, że wyłączenie jest pomyślne.

Regulacja głośności systemu

TURBO + przycisk krzyżowy góra/dół, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność systemu

Przełączanie układu ABXY

Naciśnij i przytrzymaj FN + naciśnij i przytrzymaj prawy joystick, aby przełączyć układ. Kontroler zawibruje raz, aby zasygnalizować i ponownie, aby przełączyć się z powrotem na układ XBOX. Kontroler zawibruje dwukrotnie.

Wahacz, kalibracja wyzwalacza

Kontroler musi być połączony przed kalibracją. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przycisk Windows + menu przez 2 sekundy. Po tym jak wskaźnik świetlny miga powoli, obróć lewe i prawe drążki 3 okrążenia zgodnie z ruchem wskazówek zegara do maksymalnej średnicy, naciśnij LT/RT 3 razy. Naciśnij przycisk Windows + menu ponownie, wskaźnik świetlny błyska dwukrotnie szybko, aby wrócić do normalnego trybu światła.

Wibracja kontrolera

Wibracja natywna: Obsługuje gry z natywnymi sygnałami wibracji.

Powiązane wibracje: Możesz włączyć wibrację klawiszy w aplikacji, a także ustawić dwa tryby wibracji.

Intensywność wibracji: Fn+Regulacja prawego drążka góra-dół w zakresie wibracji od 0 do 6, która może być także regulowana i wyłączona w aplikacji.

Wyszukaj i pobierz aplikację "MooWii Gaming" w sklepie Google Play lub Apple App Store, aby aktywować więcej funkcji.

Często zadawane pytania (FAQ)

1. Brak reakcji

- Sprawdź, czy smartfon jest poprawnie podłączony do kontrolera.

2. Zalanie

- Natychmiast wyłącz gamepad, usuń nadmiar płynu i pozostaw do całkowitego wyschnięcia.

Konserwacja i czyszczenie

- Używaj suchej, miękkiej ściereczki do czyszczenia urządzenia.
- Nie stosuj agresywnych środków chemicznych ani sprężonego powietrza o wysokim ciśnieniu.

Utylizacja i recykling

- Urządzenie należy utylizować zgodnie z przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj urządzenia do odpadów komunalnych – oddaj je do odpowiedniego punktu zbiórki.

Gwarancja

Gwarantem jest:

ITRG-ZIĘBA-MAGIERA-STYLIŃSKI SPÓŁKA JAWNA

Christo Botewa 6B/B4, 30-798 Kraków, Polska

NIP: 9452174051

Produkt objęty jest **24-miesięczną gwarancją** od daty zakupu, obejmującą wady materiałowe i produkcyjne. Serwis realizowany jest na podstawie dowodu zakupu po przekazaniu urządzenia do sprzedawcy. **Reklamację należy zgłosić bezpośrednio u sprzedawcy.**

Gwarancja nie obejmuje:

- Normalnego zużycia.
- Uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem.
- Awarii wynikających z nieprawidłowego montażu lub stosowania niekompatybilnych akcesoriów.
- Napraw przeprowadzanych przez nieautoryzowane osoby.
- Uszkodzeń wynikających z działania czynników zewnętrznych, takich jak pożar, powódź czy wyładowania atmosferyczne.

Gwarancja obowiązuje **na terenie Rzeczypospolitej Polskiej** i nie wpływa na uprawnienia konsumenta wynikające z przepisów o rękojmi.

Dziękujemy za wybór **gamepada Redragon G817**.

Życzymy satysfakcjonującego użytkowania.

Instrukcja dotycząca ochrony środowiska




To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE oraz polską Ustawą o zużyтым sprzęcie elektrycznym i elektronicznym symbolem przekreślonego kontenera na odpady.

Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych.

Tego sprzętu nie wyrzucać do odpadów komunalnych!!! Wyrób należy utylizować poprzez selektywną zbiórkę w punktach do tego przygotowanych. Szczegółowe kwestie są regulowane przez przepisy prawne danego kraju

Właściwe postępowanie ze zużyтым sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz nie właściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

	Oznakowanie CE wskazuje, że dany produkt wprowadzony na rynek europejski jest bezpieczny oraz zgodny z wymaganiami dyrektyw unijnych dotyczących zdrowia, bezpieczeństwa i ochrony środowiska.
--	---

TŁUMACZENIE / TRANSLATION

Niniejszy dokument stanowi tłumaczenie oryginalnej deklaracji zgodności sporządzonej w języku angielskim

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE



W odniesieniu do: ITRG-Zięba-Magiera-Styliński Spółka Jawna

My, Eastern Times Technology Co. Ltd

Adres: Building C&D, Nan An Industry Park, Youganpu Village, Fenggang City, Guangdong, China

Oświadczamy, że następujące urządzenie jest zgodne z Dyrektywą Rady EC w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE wydaną przez Komisję Wspólnoty Europejskiej.

Nazwa produktu: Kontroler do gier

Numer modelu: G817

Znak towarowy: Redragon

Obowiązujące normy:

EN IEC62368-1: 2020+A11+2020

EN62479:2010

EN50663:2017

ETSI EN301 489-1 V2.2.3

ETSI EN301 489-3 V2.3.2

ETSI EN300 440 V2.2.1

Ponadto oświadczamy, że w przypadku naruszenia tej Dyrektywy, świadomie lub nieświadomie, nasza firma ponosi pełną odpowiedzialność i przyjmie wszelkie konsekwencje w postaci odszkodowań lub kar nałożonych przez odpowiednie organy, jeśli produkt zostanie wprowadzony do obrotu.

Podpis i pieczęć firmowa:

Sippin (Sales Manager)

Data: 5 listopada 2025 r.